P-TONDO P-QUADRO

-50% energy saving

100 % instant light

on off ≥15.000 switch

-20 +50 °C

LED

120°

Pannelli ad alta luminosità

VANTAGGI
- Apparecchio da incasso ad alta efficienza
- Alimentatore esterno in dotazione
- Ottica antiabbaglio
- Assenza di raggi UV o IR

INDICAZIONI DI SICUREZZA
Prima di effettuare qualsiasi intervento su impianti elettrici, togliere l'alimentazione elettrica (fusibile/interruttore generale) e constatare l'effettiva assenza di tensione. L'installazione dell'apparecchio (in particolare all'impianto elettrico domestico) deve essere eseguita da personale specializzato abilitato ai sensi della normativa nazionale in materia di impianti.

DATI TECNICI

Tensione di Lavoro:	230V 50/60Hz	
Tensione di funzionamento:	85-265V	
Temperatura Colore:	3000K	
Consumo:	PT-9W	PQ-9W
Lumen:	600 lm	600 lm
Milliampere:	46mA	46mA
Misure mm:	Ø147xh15	147x147xh15
Peso:	0,174 Kg	0,199 Kg
Fattore Potenza:	PF ≥ 0.95	
Indice Colore:	Ra ≥ 80	
Durata:	30.000 h	
Temperatura di esercizio:	-20+50°C	
Cicli di accensione:	>15.000	
Classe isolamento:	CLASSE II	

ATTENZIONE!
- Si raccomanda di non toccare il pannello mentre questo è in funzione o poco dopo lo spegnimento (far raffreddare il pannello)
- Non coprire con carta o altri materiali
- Tenere lontano da materiale infiammabile
- Accertarsi che il pannello sia montato saldamente
- Non lavare assolutamente
- Tenere gli occhi a una distanza minima di sicurezza, la luce potrebbe causare danni.

NON DIMMERABILE
Non utilizzare assolutamente in applicazioni con circuito dimmerabile.
[circuiti in cui l'intensità della luce può essere regolata].

GARANZIA
Il diritto di garanzia è regolato dalle disposizioni di legge.
Modifiche tecniche riservate

IT

High brightness Panels

BENEFITS
- Recessed luminaire with high efficiency
- External power supply included
- Antiglear optical
- No UV or IR

NOTES OF SAFETY
Prior to working on any electrical equipment, please remember to keep off the electrical supply (remove fuse/switch off at the mains switch). Check there is no voltage present.
The installation of the unit (in particular home power supply) must be performed by authorized specialists in accordance with the national legislation in the field of plants.

TECHNICAL DATA

Working voltage:	230V 50/60Hz	
Operating voltage:	85-265V	
Color Temperature:	3000K	
Consumption:	PT-9W	PQ-9W
Lumen 3000K:	600 lm	600 lm
Milliamperes:	46mA	46mA
Measures mm:	Ø147xh15	147x147xh15
Weight:	0,174 Kg	0,199 Kg
Power Factor:	PF ≥ 0.95	
Color Index:	Ra ≥ 80	
Life span:	30.000 h	
Operating temperature:	-20+50°C	
Switching cycles:	>15.000	
Isolation class:	CLASS II	

CAUTION!
- Important: Do not touch panel in use or just after use as there is a risk of being burnt (Let the tube cool down)
- Do not cover it with paper or cloth
- Take off from flammable materials
- Please ensure that the panel socket mounted
- Warning: avoid contact with water of the inner parts
- Keeping your eyes with a security distance, the light could cause damage.

NO DIMMING
Absolutely do not use in Appliances with dimming circuits.
[dimming: The ability to change the brightness of the led flood lamp (not used 100% lit)]

GUARANTEE
Warranty conditions comply with statutory regulations.
Subject to technical change

GB

Panneaux à haute luminosité

AVANTAGES
- Luminaire encastré avec une grande efficacité
- Alimentation externe inclus
- Antireflet optique
- Aucun rayonnement UV ou IR

SÉCURITÉ
Avant d'effectuer des travaux sur des installations électriques, débrancher l'alimentation (fusible / interrupteur) et d'établir l'absence effective de tension.
L'installation de l'unité (en particulier l'alimentation de la maison) doit être effectuée par des spécialistes autorisés conformément à la législation nationale dans le domaine des plantes.

FICHE TECHNIQUE

Tension de fonctionnement:	230V 50/60Hz	
Tension de fonctionnement:	85-265V	
Température de couleur:	3000K	
Consommation:	PT-9W	PQ-9W
Lumen:	600 lm	600 lm
Milliampères:	46mA	46mA
Mesures mm:	Ø147xh15	147x147xh15
Poids:	0,174 Kg	0,199 Kg
Power Factor:	PF ≥ 0.95	
Color Index:	Ra ≥ 80	
Durée de vie:	30.000 h	
Température de fonctionnement:	-20+50°C	
Commutations:	>15.000	
Insulation class:	CLASSE II	

ATTENTION!
- Il est recommandé de ne pas toucher le panneau lorsqu'il est en fonctionnement ou peu de temps après avoir éteint (pour refroidir le panneau)
- Ne pas couvrir avec du papier ou d'autres matériaux
- Tenir à l'écart des matières combustibles
- Assurez-vous que le panneau est monté en toute sécurité
- Ne pas laver
- Gardez vos yeux à une distance minimale de sécurité, la lumière peut causer des dommages.

PAS GRADABLE
Ne pas utiliser dans des applications où circuit de gradation.
[Circuits dans laquelle l'intensité lumineuse peut être ajustée].

GARANTIE
La garantie est régie par les dispositions de la loi.
Réserve de modifications techniques

FR

Panels mit hoher Helligkeit

VORTEILE
- Einbauleuchte mit hohem Wirkungsgrad
- Externes Netzteil im Lieferumfang enthalten
- Optischen blendschutz
- Keine UV-oder IR

SICHERHEIT
Vor der Durchführung von Arbeiten an elektrischen Anlagen, entfernen Sie das Netzteil (Sicherung / Switch) und die tatsächliche Abwesenheit von Spannung aufzubauen. Die Installation des Gerätes (insbesondere der Heimnetzteil) muss durch autorisiertes Fachpersonal in Übereinstimmung mit der nationalen Gesetzgebung im Bereich der Anlagen durchgeführt werden.

TECHNISCHE DATEN

Betriebsspannung:	230V 50/60Hz	
Betriebsspannung:	85-265V	
Farbtemperatur:	3000K	
Nominal:	PT-9W	PQ-9W
Lumen:	600 lm	600 lm
Milliampere:	46mA	46mA
Maßnahmen mm:	Ø147xh15	147x147xh15
Gewicht:	0,174 Kg	0,199 Kg
Power Factor:	PF ≥ 0.95	
Color Index:	Ra ≥ 80	
Lebensdauer:	30.000 h	
Betriebstemperatur:	-20+50°C	
Schaltzyklen:	>15.000	
Isolationsklasse:	KLASSE I	

WARNUNG!
- Es wird empfohlen, die Platte nicht zu berühren, während es in Betrieb ist oder bald nach dem Ausschalten ist (um die Platte zu kühlen)
- mit Papier oder anderen Materialien nicht abdecken
- Halten Sie weg von brennbaren Stoffen
- Stellen Sie sicher, dass die Platte gut befestigt ist
- Waschen Sie nicht
- Halten Sie die Augen auf einen Mindestsicherheitsabstand kann die Lichtschäden verursachen.

NICHT DIMMBAR
Nie in Anwendungen, bei denen Schaltung Dimmen verwenden. [Schaltungen, bei denen die Lichtintensität eingestellt werden kann].

GARANTIE
Die Gewährleistung erfolgt nach den Vorschriften des Gesetzes geregelt. Technische Änderungen vorbehalten

DE

Paneles de alta luminosidad

VENTAJAS
- Luminaria empotrable de alta eficiencia
- Fuente de alimentación externa incluida
- Antideslumbrante óptica
- No UV o IR

SEGURIDAD
Antes de realizar cualquier trabajo en los sistemas eléctricos, retire la fuente de alimentación (fusible / interruptor) y establecer la ausencia real de la tensión.
La instalación de la unidad (en particular, la fuente de alimentación principal) debe ser realizada por personal técnico autorizado de conformidad con la legislación nacional en el campo de las plantas.

DATOS TÉCNICOS

Tensión de trabajo:	230V 50/60Hz	
Voltaje de funcionamiento:	85-265V	
Temperatura de color:	3000K	
Consumo:	PT-9W	PQ-9W
Lumen:	600 lm	600 lm
Miliamperios:	46mA	46mA
Medidas mm:	Ø147xh15	147x147xh15
Peso:	0,174 Kg	0,199 Kg
Power Factor:	PF ≥ 0.95	
Índice de color:	Ra ≥ 80	
Vida:	30.000 h	
Temperatura de funcionamiento:	-20+50°C	
Ciclos de conmutación:	>30.000	
Clase de aislamiento:	CLASE II	

ADVERTENCIA!
- Se recomienda no tocar el panel mientras se encuentre en funcionamiento o inmediatamente después de apagar (para refrescar el panel)
- No cubra con papel u otros materiales
- Manténgase lejos de materias combustibles
- Asegúrese de que el panel se monta de forma segura
- No lave
- Mantenga sus ojos a una distancia mínima de seguridad, la luz puede causar daños.

NO REGULABLE
Nunca deben usarse en aplicaciones donde circuito de regulación.
[circuitos en los que la intensidad de la luz se puede ajustar].

GARANTÍA
La garantía se rige por las disposiciones de la ley.
Cambios técnicos reservados

ES

CE RoHS 2011/65/EU RAEE PAP Non dimmerabile Not dimmable

IP20

Century Italia S.r.l.
S.S. 156 dei Monti Lepini Km. 50,900
04100 - LATINA - ITALY
www.century-italia.com

Made in China